

# Vacaciones de invierno en Malba

Del sábado 17 de julio al  
domingo 1° de agosto de 2010



espectáculos + visitas + talleres + arte + literatura + diseño

## Espectáculo



### Falsa Escuadra

Sábados 17, 24 y 31 de julio y domingos 18, 25 y 1° de agosto a las 15:30. Auditorio. Entrada general: \$30.

Duración: 50 minutos. Apto para todo público.

Entradas en venta en la recepción del museo de 12:00 a 19:00.

**Falsa Escuadra** es la historia de dos hombres y un armario. Suerte de enemigos-amigos inseparables que intentan presentar sus rutinas ante el público, son virtuosos de la complicación: todo lo que se les podría complicar, se les complica. Se trata de un espectáculo sin palabras, en el que conviven escenas con diferentes técnicas de circo y secuencias de humor, donde un simple acto da lugar a toda una marejada de situaciones cómicas y disparatadas.

Protagonizado por Iván Larroque y Fernando Rosen, creadores de la Cía. Movimiento Armario, una compañía independiente que busca profundizar la relación del circo con otras artes. Con dirección de Martín Joab, asesoramiento coreográfico de Carolina Della Negra y música original de Luis Rodrigo Díaz Muñíz. Esta obra fue seleccionada para participar en FIBA 09 y ha sido elegida destacada dentro de los premios Teatro del Mundo 09 (rubro infantil). Se han realizado funciones en el interior del país, en España y en Portugal.

## Espectáculo inclusivo

### Mondonga & Verdelinda Cuerpo de cuenteras

Miércoles 28 de julio a las 14:00. Auditorio.

Espectáculo inclusivo de narraciones orales y en lengua de señas. Entrada general: \$20.

Duración: 45 minutos. Sugerido para niñas y niños oyentes y sordos de 6 a 12 años.

Entradas en venta en la recepción del museo de 12:00 a 19:00.

Mondonga, una gordita muy engordada, recorre el mundo con su amiga del alma, Kungatá, un acordeón que heredó de su abuela. Mondonga va contando los cuentos que este acordeón ha encontrado en todos sus viajes por los distintos pueblos del mundo. En uno de ellos, conoce a Verdelinda y aprende que sus cuentos pueden ser contados de muchas formas y que su acordeón, además de cantar, puede bailar y volar. Verdelinda habla un idioma con todo su cuerpo: la lengua de señas.

Propuesta a cargo del proyecto LenguaHares de ADAS (Asociación de Artes y Señas), un grupo multidisciplinario que fomenta el cambio de paradigma cultural, educativo y social acerca de la lengua de señas y las personas sordas.



## Visitas + taller

### Malba Salvaje

**Entrada general: \$15. Cupo limitado: 20 chicos por visita.**

**Duración: 90 minutos. Apto para todo público.**

Las entradas se pondrán en venta dos horas antes de la actividad. Se venderán hasta 4 entradas para niños por persona.

Propuestas para redescubrir obras de la Colección que se rebelan y transforman el espacio del museo en un lugar para vivir experiencias extraordinarias.

**Para niñas y niños de 5 a 11 años, acompañados por un adulto**

Lunes 19 y 26, y jueves 22 y 29 de julio a las 15:00 y a las 16:30

A partir de una visita participativa y de diversas actividades en sala, los chicos se aproximarán a la naturaleza y fauna fantástica de bestias feroces que habitan algunas de las obras de la Colección. El recorrido finaliza con un taller, en donde tendrán que crear un animal imaginario y construirle un hábitat con diversos materiales.

**Para adolescentes de 12 a 16 años**

Miércoles 21 y 28 de julio a las 15:00 y a las 16:30

Tomando como punto de partida la obra *Enredamaderas* de Pablo Reinoso y el programa *Intervención* de Malba, los adolescentes reflexionarán acerca de cómo fueron pensados los proyectos que utilizan el espacio arquitectónico y proponen otras formas de arte. Al finalizar, realizarán entre todos una propuesta de intervención para el espacio del taller.



## Taller para niños



Ilustraciones: Carla Mellillo

### Descubriendo los mandalas

Viernes 23 y 30 de julio a las 16:00 y a las 17:00. Biblioteca.  
Entrada: \$15. Cupo limitado

**Duración: 60 minutos. Sugerido para niñas y niños de 4 a 12 años.**

A través de un relato ilustrado con bellas imágenes, este taller propone descubrir qué son los mandalas, de dónde vienen y experimentar con ellos a partir del color y sus formas.

Los mandalas son símbolos universales que expresan la vida y el espíritu. La Red Los Mandalas está formada por profesionales de diversas disciplinas que practican y promueven acciones conjuntas por el bien común.

Más info: [www.losmandalas.com.ar](http://www.losmandalas.com.ar)

Organizado junto con Red Los Mandalas y Faber Castell.  
La recaudación de estos talleres será donada al Hospital Pedro de Elizalde, ex Casa Cuna.

## Edición sustentable

Del 20 de julio al 31 de agosto en Tiendamalba  
Presentación y taller: martes 20 de julio a las 16:00.  
Entrada libre y gratuita.

Curadores invitados: Pablo Ferraro y Ana Lisa Alperovich

Tiendamalba presenta la séptima edición de su ciclo de diseño dedicado a los niños. Se trata de *Edición sustentable*, una colección de objetos pensados y producidos a partir del respeto y el cuidado por el medioambiente y sus habitantes.

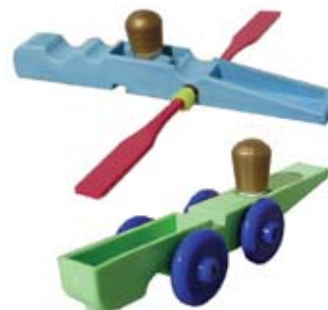
Curada por **Ana Lisa Alperovich** (eco-diseñadora y consultora) y **Pablo Ferraro** (diseñador gráfico y textil), se incluyen una serie de objetos de diseño sustentable realizados a partir de diferentes materiales y técnicas de producción, que les transmiten a las niñas y niños valores de sustentabilidad a través de una experiencia lúdica. Entre otros productos, se presentan puzzles, muñecos, sonajeros, colecciones de animales, remeras y juegos de encastre.

Las piezas invitan a explorar los distintos modos de jugar y relacionarse con los objetos acompañando el crecimiento de los chicos de manera creativa y divertida. Estimulan el aprendizaje, el contacto con la naturaleza y los materiales nobles, ayudando a entender cómo los objetos, en todo su ciclo de vida, impactan en el medioambiente.



### Diseñadores

Ana Lisa  
Asabi Wooden Toys  
Diseño cartonero  
Kom  
Laboratori  
Maminas  
Planar  
Plantamor  
Rusti Deimos  
Sellos de artista



*malba.niños. Edición sustentable* propone una vuelta a los objetos lúdicos, útiles y duraderos, en materiales nobles y de bajo impacto ambiental. De precios competitivos y realizados por diseñadores argentinos que producen en pequeños talleres. Con esta colección y bajo este contexto, los curadores pretenden inspirar tanto a niños, como a grandes, a tomar decisiones de consumo más responsables, así como también guiar a diseñadores y productores a ser más críticos y creativos con lo que traen al mundo.



### Taller de creación con materiales reciclables y no convencionales

A cargo de DAG –DAG (Sol Marinucci + Lala Ladcan)

Martes 20 de julio a las 16:00

Sugerido para niñas y niños de 6 a 10 años.

Esta propuesta busca incentivar a cada niño para que pueda explorar y descubrir por sí mismo las posibilidades que le brindan los distintos materiales reciclables que usamos a diario. Más info: [www.tallerparachicos.wordpress.com](http://www.tallerparachicos.wordpress.com)



# Programación día x día

## Sábado 17 de julio

15:30 - *Espectáculo*

Falsa Escuadra

## Domingo 18 de julio

15:30 - *Espectáculo*

Falsa Escuadra

## Lunes 19 de julio

15:00 - *Visitas + Taller*

Malba Salvaje

16:30 *Visitas + Taller*

Malba Salvaje

## Martes 20 de julio

16:00 - *Presentación +  
Taller*

malbaniños 2010.

Edición sustentable

## Miércoles 21 de julio

15:00 - *Visitas + Taller*

Malba Salvaje

16:30 - *Visitas + Taller*

Malba Salvaje

## Jueves 22 de julio

15:30 - *Visitas + Taller*

Malba Salvaje

16:30 - *Visitas + Taller*

Malba Salvaje

## Viernes 23 de julio

16:00 *Taller para niños*

Descubriendo los

mandalas

17:00 *Taller para niños*

Descubriendo los

mandalas

## Sábado 24 de julio

15:30 - *Espectáculo*

Falsa Escuadra

## Domingo 25 de julio

15:30 - *Espectáculo*

Falsa Escuadra

## Lunes 26 de julio

15:00 - *Visitas + Taller*

Malba Salvaje

16:30 - *Visitas + Taller*

Malba Salvaje

## Miércoles 28 de julio

14:00 - *Espectáculo inclusivo*

Mondonga &

Verdelinda

15:00 - *Visitas + Taller*

Malba Salvaje

16:30 - *Visitas + Taller*

Malba Salvaje

## Jueves 29 de julio

15:00 - *Visitas + Taller*

Malba Salvaje

16:30 - *Visitas + Taller*

Malba Salvaje

## Viernes 30 de julio

16:00 *Taller para niños*

Descubriendo los

mandalas

17:00 *Taller para niños*

Descubriendo los

mandalas

## Sábado 31 de julio

15:30 - *Espectáculo*

Falsa Escuadra


## Domingo 1° de agosto

15:30 - *Espectáculo*

Falsa Escuadra

Vacaciones  
de invierno en  
Malba

 [Facebook.com/museumalba](https://www.facebook.com/museumalba)

 [Twitter.com/museumalba](https://www.twitter.com/museumalba)

 [Youtube.com/museumalba](https://www.youtube.com/museumalba)

Socios corporativos

Los programas de Educación cuentan con el apoyo de



Museo de Arte Latinoamericano de Buenos Aires  
Av. Figueroa Alcorta 3415 - C1425CLA - Buenos Aires - Argentina  
[info@malba.org.ar](mailto:info@malba.org.ar) | [www.malba.org.ar](http://www.malba.org.ar)

malba  Fundación Constantini